

337), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/16),

*Having taken note* of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.343, section VI),

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Considers* that under the circumstances no recommendation by the Council is necessary;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

474th meeting,  
3 July 1953.

**730 (XII). Petition from the Lega Progressista Somala (T/Pet.11/338) concerning Somaliland under Italian administration**

*The Trusteeship Council,*

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its twelfth session the petition from the Lega Progressista Somala (T/Pet.11/338), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/16) as well as of the oral statement of the special representative (T/C.2/SR.57), in particular that:

(a) It was the intention of the Administration to post a medical officer permanently at Obbia,

(b) Locusts had not caused great damage to vegetation in the Mudugh in 1952,

*Having taken note* of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.345, section V),

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority and of the special representative;

2. *Expresses the hope* that the Administering Authority will implement at the earliest practicable time its plan to post permanently a medical officer at Obbia;

3. *Notes* that the petitioners' request for the return to them of pastures and wells which formerly belonged to them is connected with the final demarcation of the boundary with Ethiopia, concerning which conversations are proceeding between the Governments of Italy and Ethiopia;

4. *Reiterates* the conclusion<sup>12</sup> concerning the question of the frontier with Ethiopia adopted by the Council

<sup>12</sup> See *Official Records of the General Assembly, Seventh Session, Supplement No. 4*, p. 109.

consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/16),

*Ayant pris acte* du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.343, section VI),

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Considère* que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune recommandation de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

474ème séance,  
3 juillet 1953.

**730 (XII). Pétition de la Lega Progressista Somala (T/Pet.11/338) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Le Conseil de tutelle,*

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa douzième session, la pétition de la Lega Progressista Somala (T/Pet.11/338), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/16), ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial (T/C.2/SR.57), d'où il ressort notamment:

a) Que l'Administration a l'intention de nommer un médecin à Obbia à titre permanent;

b) Que les sauterelles n'ont pas fait subir de graves dégâts à la végétation dans la province du Mudugh en 1952;

*Ayant pris acte* du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.345, section V),

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Exprime l'espoir* que l'Autorité chargée de l'administration réalisera le plus tôt possible son projet de nommer un médecin à Obbia à titre permanent;

3. *Note* que la demande des pétitionnaires qui désirent que leur soient rendus les prairies et les puits qui leur appartenaient jadis est liée à la question du tracé définitif de la frontière avec l'Ethiopie, qui fait actuellement l'objet de négociations entre les Gouvernements italien et éthiopien;

4. *Réitère* la conclusion<sup>12</sup> qu'il a adoptée à sa onzième session au sujet de la frontière avec l'Ethiopie,

<sup>12</sup> *Documents officiels de l'Assemblée générale, septième session, Supplément No 4*, p. 116.

at its eleventh session, in which it expressed the hope that the conversations between the Governments of Italy and Ethiopia would lead to a satisfactory settlement;

5. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

474th meeting,  
3 July 1953.

**731 (XII). Petition from the ugaz and chiefs of the Merehan Tribe (T/Pet.11/339) concerning Somaliland under Italian administration**

*The Trusteeship Council,*

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its twelfth session the petition from the ugaz and chiefs of the Merehan Tribe (T/Pet.11/339), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/14) as well as of the oral statement of the special representative (T/C.2/SR.54),

*Having taken note* of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.342, section IV),

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Notes with satisfaction* the truce signed whereby sub-sections of the two warring tribes agreed to desist from any further violent action and to initiate discussions for the settlement of matters outstanding between them;

3. *Expresses the hope* that the tribal leaders will come to realize that the future of Somaliland will best be served by their co-operation with each other and with the Administering Authority, and that their interests and the interests of the Territory as a whole will only be impaired if they resort to direct action against one another;

4. *Notes* that the incidents recounted in this petition as well as in that from Mr. Ibrahim Abdo and other elders of the Jajele Tribe (T/Com.11/L.36) stem from the fact that the boundary with Ethiopia has not been finally demarcated;

5. *Reiterates* the conclusion<sup>18</sup> concerning the question of the frontier with Ethiopia adopted by the Council at its eleventh session, in which it expressed the hope that the conversations between the Governments of Italy and Ethiopia would lead to a satisfactory settlement;

6. *Notes* that the Administering Authority has under serious and active consideration plans for improv-

<sup>18</sup> *Ibid.*

dans laquelle il a exprimé l'espoir que les pourparlers entre les Gouvernements italien et éthiopien aboutiraient à un règlement satisfaisant;

5. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

474ème séance,  
3 juillet 1953.

**731 (XII). Pétition des ougaz et des chefs de la tribu Merehan (T/Pet.11/339) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Le Conseil de tutelle,*

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa douzième session, la pétition des ougaz et des chefs de la tribu Merehan (T/Pet.11/339), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/14), ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial (T/C.2/SR.54),

*Ayant pris acte* du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.342, section IV),

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Note avec satisfaction* qu'une trêve a été signée, par laquelle les clans des deux tribus en guerre s'engagent à renoncer à tout acte de violence et à entamer des négociations en vue de régler les questions litigieuses;

3. *Exprime l'espoir* que les chefs de tribus finiront par comprendre que c'est en collaborant entre eux et avec l'Autorité chargée de l'administration qu'ils assureront le mieux l'avenir de la Somalie et qu'ils risquent, en recourant à l'action directe les uns contre les autres, de nuire à leurs intérêts et à ceux de l'ensemble du Territoire;

4. *Note* que les incidents dont il est question dans cette pétition et dans celle qui a été présentée par M. Ibrahim Abdo et par d'autres anciens de la tribu des Jajele (T/Com.11/L.36) sont dus au fait que la frontière avec l'Ethiopie n'a pas encore été délimitée de façon définitive;

5. *Réitère* la conclusion<sup>18</sup> qu'il a adoptée à sa onzième session au sujet de la frontière avec l'Ethiopie, dans laquelle il a exprimé l'espoir que des pourparlers entre les Gouvernements italien et éthiopien aboutiraient à un règlement satisfaisant;

6. *Note* que l'Autorité chargée de l'administration est en train d'examiner avec soin et activement des

<sup>18</sup> *Ibid.*